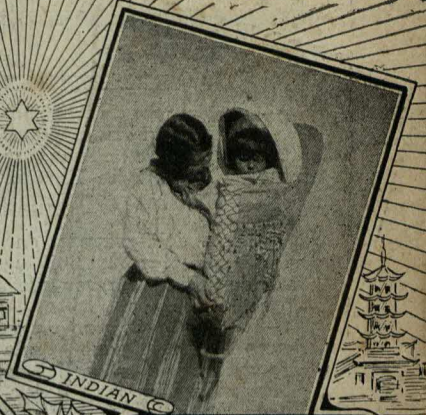


# El Heraldó Cristiano

18 de Octubre de 1928

NUM. 955



## Madonnas

Día de la Madre.—21 Octubre

# NOTICIAS MUNDIALES

Por EMETERIO BAÉZ

## DEL EXTRANJERO.

—Una hermosa recepción se hizo al Embajador señor Emiliano Figueroa, a su llegada al Perú. En el momento de cruzarse en aguas peruanas, los señores Elguera y Figueroa, cambiaron mensajes por radio en forma muy cariñosa.

—Cerca de Zaragoza, en España, se hundió un túnel del ferrocarril que estaba en construcción; siete obreros quedaron sepultados bajo los escombros.

—Fue asaltado por un grupo de piratas un barco británico que venía de Singapur a Hong-Kong. Dueños del barco, los piratas, lo llevaron a Honghai, donde desembarcaron un numeroso botín, después de dar muerte a dos oficiales y herir al capitán.

—El poeta peruano, señor José Santos Chocano, llegará próximamente a Chile desde Lima. Seguirá después hasta el Brasil.

—En Hammonon, Nueva Jersey, se han estado haciendo pruebas de un método nuevo para la conservación de las frutas, extrayéndoles el oxígeno e inyectando nitrógeno. Los duraznos se han encontrado, al abrir los depósitos, en perfecto estado de conservación.

—La campaña presidencial en los Estados Unidos sigue aumentando su intensidad. El presidente, Coolidge ha hecho pública adhesión a la candidatura de Mr. Hoover. Por su parte, Mr. Smith, candidato demócrata, ha atacado, en sus discursos la política republicana.

—Ha cumplido 81 años de edad el Presidente de la República Alemana, señor Von Hindenburg. Fue muy felicitado con tal motivo, pero rehusó toda clase de ceremonias.

—El Gobierno de Colombia ha suscrito dos contratos de inmigración; uno para traer dos mil inmigrantes japoneses para la región de Caquetá; otra para traer 1.600 belgas destinados a Putumayo.

—El notable escritor Gómez Baquero ha escrito un artículo en la prensa de Madrid, haciendo grandes elogios del escritor chileno, señor Joaquín Edwards Bello, a propósito de su novela "Un chileno en Madrid".

—Ha habido un serio choque entre la policía, y los judíos en Jerusalén, a causa de que la primera impidió llevar camas y sillas al sitio de las lamentaciones, en la muralla próxima a una mezquita mahometana. En la fiesta de la expiación es cuando los judíos van a llorar sus desgracias a la famosa muralla de las lamentaciones.

—Se ha anunciado por la Academia de Medicina de París, el descubrimiento de un suero contra la fiebre amarilla, por el doctor Auguste Petit, del Instituto Pasteur.

—Con motivo de la presentación de sus credenciales por el Embajador señor Figueroa ante el Presidente señor Leguía, se cambiaron afectuosos discursos en pro de la armonía entre Perú y Chile, entre el mandatario peruano y el Embajador chileno.

—El monte "Arbingo", en Suiza, se ha deslizado en una proporción de 30 millones de metros cúbicos de tierra y roca, y cambiado de lugar. Se avisa que no han habido víctimas; y los perjuicios materiales se calculan en medio millón de francos suizos.

## DEL PAIS

—El Rvdo. Harry Strachan, de Costa Rica, está dirigiendo una serie de reuniones de evangelización en Santiago, con gran éxito. Habrá más detalles en el próximo número.

—El vapor "Alba" naufragó al sur del puerto de Corral. La tripulación fué salvada. Se anuncia que van once naves mercantes perdidas, y una de la marina de guerra.

—Se dice que la Municipalidad de Limache se opone al establecimiento de un sanatorio para tuberculosos en esa ciudad. La Dirección de Sanidad ha designado un médico para conocer estas dificultades.

—Murió alcoholizado en una casa de la calle Pudeto, en Quillota, Fernando Díaz Arancibia. ¡El terrible azote sigue con su guadaña segando vidas!

—Se ha descubierto en Santiago un audaz robo de la carne destinada a los enfermos de los hospitales. Los delincuentes se robaban 80 kilos de carne diariamente, y por espacio de un año.

—En la zona de Copiapó donde no se cultivaba la zanahoria, se ha principiado el cultivo en gran abundancia, resultando superior a la cultivada en el sur. La zanahoria tiene un fácil mercado en la zona de las salitreras.

—Con gran entusiasmo se celebró en Rancagua el aniversario del sitio de esa plaza por las fuerzas españolas, y donde O'Higgins escapó al asalto con un puñado de valientes.

—Por disposición de la autoridad municipal de Concepción, ha entrado en vigencia el uso del taxímetro en los autos de arriendo, terminando así el abuso de los chóferes.

—Una persona aburrida de la vida, subió al décimo piso del edificio Díaz, de esta capital, y desde allí se arrojó de cabeza al suelo, destrozándose horrorosamente al chocar contra el pavimento de la calle.

—El Departamento Técnico de la Habitación, dependiente del Ministerio de Bienestar Social, ha informado la existencia en Santiago de 1.236 casas insalubres. ¡No son pocas!

—El Gobierno ha acordado aumentar los sueldos de los profesores primarios en un 15 por ciento. Ha sido una medida muy oportuna para mejorar la situación material de estos servidores.

—En los liceos fiscales habrá cinco años de Humanidades en vez de seis. Se ha tomado esta medida para evitar repeticiones de materias escolares, y pérdida de tiempo.

—Con gran regocijo fué recibido, primero en Valparaíso y en Santiago después, el Embajador del Perú, señor César Elguera. Además de los representantes del Gobierno y la Colonia peruana, concurrió un crecido número de personas, que aclamaron al representante peruano.

—El Presidente de la República ha firmado los nombramientos de los señores Martín Bunker Montero y Armando Lazcano Herrera, para desempeñar los cargos de Jefe de la Sección Pedagógica y Oficial Mayor del Ministerio de Educación, respectivamente.

## LA MADRE CRISTIANA

Madre, símbolo de paz y de ternura, refugio en el que el alma agotada y cansada encuentra el bálsamo que ha de fortalecerla y prestarle energías, ¡Salve!... ¡Salve ¡oh Madre! que en tu clara visión sabes descubrir nuestras almas y ver en ellas, como a través de la transparencia de un cristal, nuestras penas, nuestras dichas, nuestros sufrimientos, nuestras alegrías. Tu eres el símbolo del hogar, de ese nido de amores, de ese crisol en que fundes nuestras almas, de ese taller donde modelas con tu labor diaria y constante el espíritu del hijo.

Tu labor nunca es estéril, pues, si el hijo descarriado rompe el cerco de tu hogar, desprecia tus enseñanzas y toma un rumbo diferente del moral y puro que tú le diste, siempre en el fondo de su espíritu estarán tus preceptos de moral, la influencia de tu verbo, de tu acción.

Tienes tú medio ser en su ser, media alma en su alma.

Es tu hogar su ejemplo, es tu hogar el ánfora sagrada de honradez y de virtud donde se liba el néctar sagrado de un futuro mejor, es tu hogar el fruto maduro que ha de dar las semillas del amor de los hombres, de la concordia del mundo y tú eres ¡Oh Madre! la que con suave tacto y visión del futuro, en tu hogar forjas hombres y modelas espíritus.

Tienes doble misión en el mundo. Eres maestra; la maestra sublime, la maestra sin par, la maestra que educa la mente y el alma, la maestra que nunca tratará de engañar.

¡Salve a tí, Madre mía! tú me diste la vida, me enseñaste a ser hombre, me guiaste en el mundo, me enseñaste tu Dios.

A. H. Tomasini y C.

\* \* \*

## ORACION DE LA MUJER CRISTIANA

(De la Liga de Oración Latino-Americana)

Libranos ¡oh! Dios, de todo espíritu rastro y mezquino. Haznos generosas en pensamientos, palabras y acciones.

Aparta de nosotras el mal espíritu de ver solamente defectos, y el egoísmo que todo lo corrompe y lo degrada.

No permitas que seamos precipitadas en nuestros juicios, sino que seamos siempre nobles. mirémonos unas a otras sin temor, sin subterfugios, sin malicia, sin ideas preconcebidas.

Que hagamos todo a su tiempo, sin prisa y sin dilaciones, y que seamos más serenas, más útiles y más buenas.

Enséñanos ¡oh Dios! a poner en práctica nuestros mejores impulsos sin vacilaciones y sin timidez.

Convéncenos de que son las cosas pequeñas las que producen divergencias, y que en las grandes cosas todas estamos de acuerdo. Así llegaremos a conocer el noble corazón que todas poseemos.

No permitas ¡oh Señor! que alguna vez dejemos de ser bondadosas y virtuosas. — Amén.

\* \* \*

## EL SALMO DE LA MADRE

Antes que yo naciese, mi madre me conocía y me amaba.

Me formó de su propio ser y su vida estará en mí mientras yo viva.

Cuando lloraba pidiendo sustento, ella me lo dió y proveyó a todas mis necesidades.

Cuando yo nada sabía del mundo a mi alrededor, ella me enseñó amorosamente todas las cosas y ella me protegió de todo lo que pudiera dañarme.

Cuando me hacía daño, ella me besaba y consolaba, y me enviaba más fuerte, pronto a soportarlo todo, a vencerlo todo.

Cuando descubrí que tenía yo una voluntad propia y que yo debería escoger, ella me aconsejaba, ella me enseñó a escoger el bien y se regocijó en mí cuando me vió escoger la senda de justicia.

Cuando me veía caprichoso, se apenaba y meditaba sobre mí; y yo sentía que su amor me constreñía aún en su ausencia y escogía hacer el bien.

Y cuando pecaba, ella no se alejaba de mí, sino que me amaba aún más y velaba y oraba por mí.

Aunque yo me escapase de su lado y me dejase llevar por caminos de perdición; su amor no me abandonaría; su amor iría conmigo para hacerme retroceder, su amor me purificaría y me haría de nuevo una criatura inocente.

Pero si continúo por el camino del bien y quiero ser verídico y responsable, ella se regocijará por mí y esperará de mí lo más noble, lo más elevado, lo mejor.

Mi madre me ama.

Ella hace todo cuanto puede por mí, y su amor nunca me faltará.

Y por haberme dado ella la vida y haberme dado su propio ser, soy como ella en espíritu.

Y por ser ella lo que es y como es, también yo debo ser semejante a ella.

A. B. Tyler.

## LO QUE ALGUNOS GRANDES HOMBRES DICEN DE SU MADRE

Un beso de mi madre hizo de mí al artista.—Benjamín West.

Mi madre fué mi primer predicador a la vez que mi primer maestro.—Lyman Abbott.

Creo que todo lo bueno que hay en mi vida ha venido de mi madre. — Dwight L. Moody.

Nada hay más amable que el corazón de una madre piadosa.—Martín Lutero

¿Sabéis qué es lo que me impulsa al trabajo? Mi madre.—Juan Pablo Richter.

Fué la mejor de todas las madres y le debo eterna gratitud.—Tomás Carlyle.

Todo lo que soy o espero ser lo debo a mi madre angelical.—Abraham Lincoln.

Mi madre fué la que me inspiró los principios que han sido mi guía en la vida.—Juan Wesley.

Mis primeros deseos de saber y mi primera pasión por la lectura me fueron dados por mi madre.—Carlos Dickens.

¡Ay! quien más feliz que yo cuando podía decir el nombre de madre en la seguridad de que alguien lo escuchaba y acudía a mi llamado.—Luis von Beethoven.

Recuerdo las oraciones de mi madre y ellas siempre me han seguido. — Ellas me han acompañado a través de la vida.—Abraham Lincoln.

Hay un sinnúmero de manifestaciones de amor de madre que recuerdo y que han santificado su memoria para mí en forma imposible de expresar.—William Cowper.

Todo lo que he podido hacer durante mi vida, que sea de algún valor, lo debo al hecho de que cuando era pequeño mi madre leía conmigo una parte de la Biblia diariamente y me hacía aprender algunos pasajes de memoria.—Wendell Phillips.

A mi madre se lo debo todo. Si tengo yo preferencia por la verdad sobre todas las cosas, ello se debe a las enseñanzas de mi madre. Si no sucumbí hace muchos años en el pecado y la miseria, fué gracias a las lágrimas con que imploraba a Dios por mí.—San Agustín.

## HERENCIA MALDITA

(Traducción del francés)

A la clínica de uno de los renombrados médicos de París se presentó un obrero, que parecía un gigante, llevando de la mano a un ser raquítico, enano, contrahecho, una miseria, en fin, que inspiraba conmiseración al mirarlo.

Mientras esperaban, el padre infundía ánimo al niño, diciéndole que contestara dónde le dolía cuando el médico le preguntara, y el pobre niño, contestó: sí papacito.

De repente se abrió la puerta, apareció el médico y el obrero maquinalmente se adelantó hacia él.

Veámoslo, dijo el doctor, y con lentitud y con gran delicadeza empieza a palparlo, a auscultarlo, a examinarlo. De cuando en cuando hacía una breve pregunta, después un silencio profundo, durante el cual el obrero no existiendo casi, no respirando, creía escuchar los latidos de su propio corazón en su pecho angustiado.

El médico se levantó y fijándose en el obrero le dijo friamente:

—Este es hijo de un alcoholizado.

—¿Cómo! exclamó el obrero. — Nunca me he emborrachado. Puede Ud. preguntar....

—Sí, — replica el doctor, — ¿pero puedes tú afirmar no beber nunca alcohol?

—Bebo, sí... todas las mañanas... antes de empezar el trabajo. Comencé comprando cinco centavos, hace ahora cinco años... Ud. comprende... el trabajo... los compañeros...

—¿Y ahora?

—Tomo por valor de veinte centavos; pero lo juro que no me hace nada.

—Pero, desgraciado, no comprendes que esto que tragas todas las mañanas, y que tal vez, cuando se presenta la ocasión, durante el día, ha concluido por empapar tu cerebro, por impregnar tus nervios, tus músculos, tu médula espinal. Tu no eres más un hombre: eres una esponja llena de alcohol...

—Y entonces... —gimió el desgraciado, temeroso de comprender un gesto intraducible.

—Y entonces ahí tienes el resultado en ese niño.

## MADRE MIA

Si se me ahorcase sobre el pico más alto, madre mía, madre mía, yo sé quién mis pasos seguiría, madre mía, madre mía.

Si me ahogare en la mar más profunda, madre mía, madre mía, yo sé las lágrimas de quién hacia mí vendrían, madre mía, madre mía.

Si yó fuera condenado en cuerpo y alma, madre mía, madre mía, yo sé qué oraciones me rescatarían, madre mía, madre mía.

Ruydard Kipling.

### "HE AQUI EL ESPOSO VIENE"

En la Escuela Dominical del 2 de Setiembre, el Dr. Strachan nos contó la experiencia de su vida referente al llamado de la obra que hace por toda la América.

Se encontraba en Buenos Aires a cargo de una Iglesia y supo que en otra ciudad distante unas 200 millas, se iba a cerrar la Iglesia porque el pastor que la atendía por unos seis años estaba completamente aburrido de aquella ciudad por lo duro del terreno, pues en esa Iglesia apenas si se reunían una docena de creyentes.

El señor Strachan solicitó ser enviado allá, porque a su modo de pensar no podía aceptar la apariencia de que Cristo parecía derrotado. Y así fué como llegaron a aquella ciudad él y su esposa y empezaron su obra. Y por espacio de 4 meses de nuestros venerables visitantes no tuvieron más buenos resultados que los del pastor antiguo, y ya a los cuatro meses de obra se preguntaba cómo sería que su predecesor pudiera haber soportado tanto tiempo en aquella ciudad. Pero, no se dió por derrotado, pues la obra no era de él. Citó a los hermanos solamente a reuniones de oración, y por espacio de otros cuatro meses oraban sin cesar pidiendo a Dios la conversión de aquella ciudad. Al cabo de estos cuatro meses de oración el Señor le contestó claramente, y nos refería que oyó la voz de Dios tan clara como nos oímos unos a otros, y la voz era: *¿Por qué llamas a mí? ¿Vé adelante!*, pero, respondió: He hecho lo que estaba de mi parte, para ir adelante *¿Qué haré?*, y la misma voz respondió con otro versículo "*Vé a las encrucijadas de los caminos y fuérzales a venir*". La luz se hizo en su cerebro. Si la gente no venía a la Iglesia él las iría a buscar, no en las encrucijadas, sino que iría a los teatros y demás sitios públicos. Inmediatamente pensó alquilar el teatro y cuando lo comunicó a sus cuatro compañeros de oración, éstos se asustaron y preguntaron cómo harían para llenar el teatro, si no podían llenar aquella sala. La idea, sin embargo, se llevó a la práctica y hubo que meter la mano bien al fondo de su bolsillo, y de dos en dos se lanzaron a las calles de la ciudad invitando de casa en casa para una reunión gratis en el teatro, pues hablaría un hombre que valía la pena de escucharlo. Pidió a un pastor nacional que viniera a predicar por una semana, y llegó la noche de la reunión y el teatro se llenó de bote en bote. La gente se mostró sorprendida, y decían, — "pero si nosotros no sabíamos que era esto lo que Uds. predicaban". A la noche siguiente, no teniendo fondos para alquilar de nuevo el teatro, les invitaron a la Iglesia, y por pri-

mera vez estaba más o menos llena de gente; las reuniones siguieron por el resto de la semana al cabo de la cual el pastor nacional hubo de retirarse para atender su Iglesia. Quedaba, por tanto, él solo, para atender aquella grande ciudad, no dominando aún el idioma. Dios le ayudó para vencer los obstáculos y firmemente se propuso seguir por una semana más. El problema era ahora dónde colocar la gente, en aquella sala tan pequeña. Tuvo la luz de Dios que le ayudó a subsanar esta gran dificultad y anunció una reunión para albañiles solamente, y así fué llenando la Iglesia sucesivamente de carpinteros, herreros, zapateros, etc.

Por último, anunció una reunión para borrachos. Llegó la reunión, y la Iglesia se llenó de borrachos, casi todos expresamente emborrachados por los cantineros, para que fueran a molestar en aquella reunión. El señor Strachan observaba desde su estudio, contiguo a la sala de reuniones, aquella turba de demonios que metían el ruido más espantoso para una Iglesia. Tenían los sombreros puestos, con sus cigarrillos encendidos. El aspecto de aquellos hombres no era para tranquilizarse; cayó de rodillas ante el Señor Todopoderoso y pidió le ayudara en aquella circunstancia. Cuando al fin se presentó en el púlpito, la sala se llenó de rumor, muchos en alta voz le hacían objeto de sus burlas, e inútilmente pedía silencio, parecía que no le veían. Al cabo de muchos instantes pudo hacerse oír y les contó un cuento muy alegre, pero muy moral, y tocándales el amor propio les hizo quitarse sus sombreros y que dejaran sus cigarrillos, en seguida les predicó el sermón; el resultado fué que aquella misma noche, cuatro de los más borrachos se entregaron al Señor y uno de ellos ha sido el mejor diácono que ha tenido en su vida.

El Señor Strachan nos trae pues esa voz: "*Vé adelante*" y toca a nosotros ponernos a las órdenes de Dios para cooperar con este siervo de Dios.

Reciba el hermano Strachan las más ricas bendiciones en su obra de despertamiento en Chile.

Daniel Maufras.



## LA GUERRA NO ES UN CRIMEN

(Continuación)

*La Iglesia ante el Estado*

La Iglesia tiene que afrontar este hecho, —porque *es un hecho*— y decir al Estado: La Iglesia es una organización que tiene por objeto único y esencial crear la paz y buena voluntad entre los hombres; nuestros santuarios, sacramentos, símbolos y sanciones no tienen ningún valor si es que no conducen a producir la hermandad fraternal y la paz; si el Estado va a la guerra, la Iglesia no puede acompañarlo; puede ser que, desde el punto de vista del Estado, la guerra sea necesaria; es posible que no haya otro medio para salir de la dificultad; si es así, nosotros, la Iglesia, evidentemente hemos fracasado al no haber elevado a la nación a tal punto que encuentre los medios para llegar a una reconciliación cristiana; confesaremos nuestro fracaso pero no podemos prestar los símbolos de nuestra santísima fe para bendecir nuestra propia futilidad; la razón por qué no podemos hacerlo no es que no tengamos amor a nuestra patria ni que nuestros miembros se nieguen a tomar las armas sino que, emplear estos símbolos de paz, concordia y hermandad, es subvertirlos y negarlos.

La Iglesia tiene que decir a sus miembros: No pretendemos erigirnos jueces entre vuestra conciencia y el Estado para indicaros lo que debéis hacer como ciudadanos; eso incumbe a vuestra responsabilidad personal; solamente queremos que sepáis que no tenemos parte en ella, a no ser para condenar nuestro fracaso pecaminoso por no poder conseguirlo y mientras las naciones luchan, *ministraremos en los dos campos*, mientras se nos permita, ofreciendo un vaso de agua fría, sanando heridas y proporcionando el consuelo que Cristo puede dar, pero trataremos de conservar inviolables los altares e ideales de nuestra fe común de modo que cuando reine de nuevo la paz, con la ayuda de Dios, podremos dedicarnos con nueva consagración a hacer imposibles las guerras.

Este es el camino cristiano que debe tomar la religión organizada. Cuando la Iglesia adopte esta actitud se convertirá en una verdadera madre para la conciencia de sus hijos. Si ellos van a la guerra, podrán ir con una conciencia perpleja y confusa, llevando quizás el sentimiento del pecado imperdonable aunque inexorable, pero podrán volar a los altares de la Iglesia cuando se sientan derrotados y atribulados lo mismo que los otros que, por causa de su conciencia no han podido empuñar las armas. Pero cuando la

Iglesia declara que la guerra es un pecado y con la misma boca la bendice, no hay lugar en sus altares para la conciencia. La guerra profana sus sacramentos, derriba sus altares, paganiza su Cristo y divide el “cuerpo” de Dios, de modo que ni sus hijos que pelean ni los que no pelean encuentran en ella consuelo y bendición.

## III

Para algunos de los lectores los argumentos presentados no son convincentes. Otros, no acostumbrados a las consideraciones de las implicaciones espirituales de nuestra fe cristiana, confesarán que ni aún pueden seguir su razonamiento. En cambio, otros concederán la fuerza del razonamiento pero vacilarán ante la solemne responsabilidad de la acción. Para todas estas personas diremos que la excomunión de la guerra no debe ser considerada un fin en sí sino un medio para llegar a un fin. Y para cuando se alcance ese fin, la tensión entre el patriotismo y la conciencia cristiana, ocasionada por la actitud cristiana, felizmente habrá desaparecido. El fin perseguido es la ilegalidad de la guerra por parte del Estado. Si la Iglesia excomulga la guerra, se seguirá tan ciertamente como la noche al día que el Estado también la excomulgará. La convertirá en un crimen. Degradará a Marte de la protección legal y la gloria romántica de que ahora está investido y lo convertirá en un ser desterrado, deshonorado y criminal, digno de juntarse con los piratas, esclavos y traficantes de vicios. En nuestros tiempos la guerra no puede vivir sin la sanción de la religión. Saquemos esa sanción y aparecerá el diabolismo, la bestialidad y el pecado y vergüenzas sin nombre en toda su horripilante desnudez y las naciones comenzarán a colocar sus cosas en orden bajo el imperio de la paz y la buena voluntad.

*Puerta de progreso*

La única puerta que nos conducirá a la exterminación de la guerra es la de la ilegalidad de la guerra. Mientras se considere a la guerra como algo leal y santo, será imposible pretender el desarme, el arbitraje o una liga de naciones como medios eficientes de paz. Cualquier clase de virtudes que estas medidas pueden tener, quedarán abolidas e ineficaces como tales hasta que las naciones del mundo hayan declarado que la guerra es un crimen. Es igualmente obvio que una vez que la guerra haya sido declarada ilegal, desaparecerá el entredicho moral que existe entre la Iglesia y el Esta-

do, producido por la excomunión de la guerra por parte de la primera. Entonces, tanto la Iglesia como el Estado se hallarán libres por la acción de la ley y el evangelio, de las ataduras del "principal pecado colectivo del mundo". Además, el rechazo e ilegalidad de la guerra por parte del Estado es la única solución para unificar la lealtad actualmente dividida de la conciencia individual cristiana de los ciudadanos. El choque que se produce entre el patriotismo y los principios de Cristo, solamente podrá ser resuelto por medio de la ilegalidad de la guerra, porque bajo un sistema en que la guerra sea declarada ilegal por la ley misma de las naciones, ya no existirán motivos para inhibir el patriotismo del pacifista más ardiente. Ni aún éste podría pedir más de parte del Estado, y se terminarían de una vez y para siempre tantos dicharachos ridículos, exaltados por los patriotereros en contra de aquellos que no siguen en pos de ellos. Ha sonado la hora,—y todos los patriotereros deberían darse cuenta de ella,—el tiempo ha llegado en que la maldición de la guerra pesa de un modo tan abrumador sobre el alma de un número tan grande de personas sinceras, patriotas y honradas que ninguna nación que se respete a sí misma puede pretender el mando incondicional de la conciencia de sus ciudadanos si éstos no sienten que su gobierno está haciendo lo posible por arrojar de la faz de la tierra la maldición y el pecado de la guerra.

*La Revista Evangélica.*

\* \* \*

#### A MI MADRE

A mitad del camino de mi vida,  
Santa madre querida,  
Retribuyo amoroso aquella ofrenda  
Con que fuí por tus labios bendecido,  
Cuando recién nacido  
Celebraste el comienzo de mi senda.  
Sólo te ofrezco un beso, madre mía;  
Beso como el que un día  
Con indecible amor depositaste,  
Cuando por vez primera ansiosa y loca  
Por tu alma habló tu boca  
Y al gritar ¡hijo mío! me besaste:  
Ese beso purísimo y sagrado,  
Los años no han borrado  
Al pasar en su rápida corriente.  
Tan cerca me parece aquella hora  
Que me pregunto ahora,  
Si acabas de grabármelo en la frente.  
¡Gracias, madre! con fe sincera exclamo:  
Si es mucho lo que te amo  
Impagable es mi deuda de cariño.  
Y hoy que en mis sienas tus cabellos canos  
Tienen blancos hermanos,  
Ante tí me prosterno, como un niño.

*Raúl Ortega Belgrano.*

### MEDITACION SEMANAL

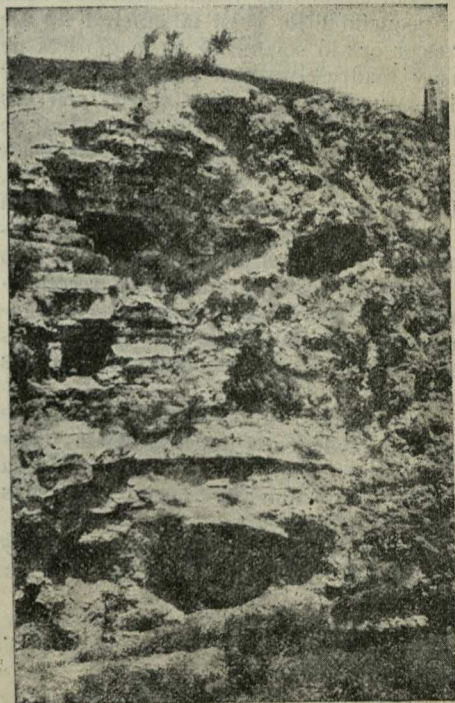
Si Dios no es más que  
**CREADOR,**  
el universo es solamente  
un taller de mecánica.  
Pero Dios como el  
**PADRE**  
lo hace un hogar.

#### LA ORACION DE UNA MADRE

Dios mío, así como las infantiles mentes y las infantiles almas y los corazones de los pequeños se inclinan a mí pidiendo mi ayuda y sostén, así me incline yo a recibir. Tu amor guiador y Tu santo espíritu. Haz que, al tratar con mis hijitos, pueda yo aprender la valiosa lección de la paciencia y la tolerancia que Tú manifiestas para con todos los que somos Tus hijos.

Haz que sepa ser justa siempre que ello sea Tu santa voluntad. No permitas que crece en mis hijos un ideal que no esté bien basado. Haz que sea siempre ecuánime y honrada en palabra y en acción.

Haz que sea yo una buena madre, Dios mío. Haz que en mí se vea justificada y realzada la hermosa misión que Tú has encomendado a todas las madres. Amén.



El Gólgota

## A UNA MADRE

Eran momentos de apacible calma, la naturaleza presentaba un hermoso paisaje de atardecer; el sol besaba la tierra, con sus últimos rayos de oro y luz; y ya a lo lejos se percibía la melodía del pastor que junto con su rebaño se alejaban.

Así estaba en muda contemplación, cuando me sorprendió, una voz dulcísima, como suave súplica arrancada de lo íntimo del alma. Para oír mejor me acerqué al lugar de donde venía ese suave canto. ¡Qué bello cuadro se presentó a mi vista! Entre el follaje de enredaderas de rosas blancas y olorosas madre selvas, se formaba una glorieta y en ella sentada estaba una madre que adormecía a su hijo entre sus brazos. Ella era la que entonces tan dulce arrullo, la que lo adormecía con mimos y besos puros de madre santa.

¡Cuánta ternura, cuánta maravillosa seducción en esa canción sencillísima! Me parece que al contemplarla leía en su amorosa mirada un ensueño de bella ilusión, forjada entre el sacrificio, penas y alegrías. Y en medio de esa ilusión sería ella, la que con mano solícita guiaría a su pequeñuelo, la que con ternura indecible inculcaría consejos hasta verlo hecho un hombre capaz de luchar contra los destinos de la vida, y con esto, hallaría, vería recompensados sus infinitos sacrificios y desvelos.

El crepúsculo se acercaba, y ella se alejó resguardando más y más contra su seno a su pequeño hijo, y en la quietud de ese atardecer quedó solamente en la glorieta de rosas y madre selvas, un pequeño trovador de la naturaleza, que hizo el eco con sus armoniosos arpegios de dulce canción de cuna, y para desplegar sus alas buscaba los suspiros de amor de madre.

No me moví extasiada ante ese cuadro que estaba pincelado por los tonos más sublimes de la vida, el amor, y mi alma alzó un himno de gratitud lleno de reconocimiento para las madres, que con abnegación, diligencia, sabiduría nos dirigen, nos tapizan la senda con los pétalos suavísimos del amor.

Y nosotros los hijos, aunque no tendremos con que pagar esa inmensa deuda, nuestras fibras del alma deben ser sensibles a cualquier dolor, que por nuestros errores seamos los causantes.

Aprovechemos sus consejos y así cumpliremos el gran mandamiento de Dios:

*"Honra a tu padre y a tu madre para que tus días se alarguen en la tierra que Jehová tu Dios te dá".*

*Esther Olivares.*

## MADRE

Ser adorable cuyo pecho encierra el alma del dolor en sus desvelos; ¡un corazón de madre es en la tierra dulce flor trasplantada de los cielos!

Ella nos inculcó en sus oraciones, el místico fulgor de su cariño, la fe por la que nuestros corazones tienen, a veces, la bondad del niño.

Fueron sus brazos cuna donde un día gozosos reclinamos nuestra frente, mientras el sueño, a su canción venía extendiendo las alas dulcemente.

Su paz iluminó nuestros caminos, oscuros siempre en los primeros pasos, por la triste crueldad de los espinos y el terrible dolor de los fracasos.

Era Dios quien hablaba por su boca, cuando la voz, vibrando enternecida, clamó en nosotros la ansiedad tan loca de transitar a solas, por la vida.

Tórnate a ella, corazón enfermo; vuelve a la luz de todos los amores; ella es el sol que vivifica el yermo y hace morir los cardos entre flores.....

Bendigámosla siempre en su ternura, y en el santo dolor de sus ojos; y en humilde llanto de amargura que brotó por nosotros de sus ojos!

Claudio Gutiérrez Marín.

## SOCIEDAD MISIONERA NACIONAL

## Mes de Septiembre

Sociedad Mis. Local, Coquimbo \$	100.—
Sociedad Mis. Local, La Serena	100.—
Sociedad Mis. Local, 1.ª Iglesia	40.—
Sociedad Femenina, Iquique . .	20.—
Iglesia de Antofagasta . . . . .	100.—
Iglesia de Los Andes . . . . .	100.—
Iglesia de Talcahuano . . . . .	300.—
Sr. Moisés Torregrosa . . . . .	50.—
Sr. Roberto Elphick . . . . .	10.—
Sra. María v. de Sampietro . .	50.—
Sra. Vitalia de Kaempffer . . .	20.—
Sra. Victoria de Muñoz . . . .	10.—
Sra. Edelmira de Gallardo . .	10.—
Sra. Carmela v. de Palma . . .	6.—
Sra. Amelia de López (Agosto)	25.—
	\$ 941.—
Saldo en contra . . . . .	62.—
	\$ 1,003.—

¡Gracias, muchas gracias hermanos por vuestra cooperación! Pero aún hay lugar para nuevas remesas.—¡¡Adelante!!

*E. Báez.*  
Tesorero.

## VIDA DEVOCIONAL

### UNA ORACION PARA CADA DIA

Por el Rev. J. H. Jowett.

### OCTUBRE

22. Padre mío, quisiera pensar hoy día de los hijos Tuyos que parecen andar en continua derrota. Te ruego por aquellos a quienes la adversidad les sobreviene tras de cada lucha. Dales el sentimiento de Tu compañía. Que beban del río del celestial placer!

\* \* \*

23. Padre de toda merced, gracias a Tí por las providencias del mes. Abre mis ojos para que pueda distinguirlos. Que tenga una penetrante visión de Tu bondad! Que el sentido de Tu cuidado jamás se extinga en mi vida! Que vea Tu labor por doquiera!

\* \* \*

24. Salvador mío, ¿me darás Tu propio amor para con mis compañeros? Sálvame del egoísmo. Que mis pensamientos incluyan a mi hermano en cariñoso ministerio! Que él viva en mis simpatías! Que tenga lugar para él en mis oraciones!

\* \* \*

25. Padre mío, haz que éste sea un día de luz para mí! Que tenga visiones de Tu gloria! Que las revelaciones de Tí mismo embellezcan el círculo de mi vida diaria! Que Te vea de tal modo que jamás olvide la graciosa aparición! Que vea Tu rostro, Señor!

\* \* \*

26. Padre mío, que tenga ojos más penetrantes para ver lo amable! Sólo lo veo ocasionalmente. Quisiera verlo siempre y por doquiera. Dame Tu propia vista. Lava mis ojos para que pueda ver. "Señor, que reciba la vista!"

\* \* \*

27. Resucitado Señor mío, que recuerde que ahora mismo puedo vivir contigo en los lugares celestiales! Que la luz celestial me circunde! Que el pan celestial sea mi inagotable alimento! Que el compañerismo celestial sea mi indefectible sostén!

\* \* \*

28. Salvador mío, que hoy día ande en santificado gozo contigo! Que la luz jamás se extinga en mi rostro! Si la contrariedad me sobreviniere, que mi mismo desastre sea glorificado! Que mis semejantes vean Tu gloria mientras camino ya al medio día, o ya en la noche!

A. M.

### NOTAS PRIMAVERALES

Pasó el invierno con sus fríos y sus lluvias. La tierra se rehace de su viejo y rugoso manto. Los prados cambian de color. El césped se atavía con su manto verde. Los cerros están alegres. Las flores que por varios meses permanecieron ocultas, aparecen otra vez. Los árboles se cubren de follaje. Las avecillas cantan.

Es que al silencio profundo, ha seguido un regío despertar.

Y a la mortaja de hielo, la túnica de la resurrección.

También el corazón humano lleva su invierno dentro de sí. Hay tiempos en que el corazón está desierto de bondad, de ternura, de paz y amor. Allí se nota la aridez, la tristeza, las tinieblas, la frialdad, la pesadumbre y la noche tétrica.

¿Ha de seguir el invierno interminable? Han de ser todos nuestros días áridos y tristes? Estamos condenados a cruzar la vida con el semblante decaído, el alma enferma y el espíritu quejoso y pesimista?

Todo llega en este mundo y todo pasa. El reloj del tiempo jamás se detiene.

La llegada de la primavera nos invita a la nueva vida y nos convida a salir de la abyección.

Como el suelo se cubre de verdor y las flores empiezan a abrir sus corolas, así el ser humano, rey de la creación, debe renovarse y vivir...!

¡Venga la gloriosa primavera a alegrarnos a renovarnos y a hacernos vivir de nuevo! ¡Llénese nuestra vida de fe y de las hermosas flores del bien obrar! ¡Suban al cielo las santas aspiraciones del alma! ¡Conviértase el malo y el inútil en seres útiles y buenos! ¡Desaparezcan las malezas del orgullo, de la impureza y del odio y el Espíritu Vivificador de nuestro Dios, que hoy todo lo renueva, venga también a nosotros para revestirnos de gloria, de amor, de dicha y paz!

Pasó el invierno. Los prados cambian de color. Los cerros están alegres. En los jardines se ven los colores del arco-iris. Los

árboles se cubren de follaje. Las avecillas cantan.

Es que al silencio profundo, ha seguido un regio despertar!

¡Y a la mortaja de hielo, la túnica de la resurrección!

¡Bendice alma mía al Señor y no te olvides de todos sus beneficios!...

*Moisés Torregrosa.*

### LA MADRE

Así, las manos juntas en actitud de ruego; los ojos entornados, y pensando en Jesús; en los labios dulzura, mucha dulzura, y [luego:

"Padre nuestro que estás en la cruz..."

Ilumina, Señor, su camino,  
réstale malezas,  
que sus pies divinos  
se han hecho tan sólo para hollar violetas;  
que a su paso nazcan y renazcan lirios;  
¡que vaya sembrando azucenas!  
¡Nunca de su ruta  
desvíes la luz de tu estrella!

Porque yo lo sueño  
con la transparencia  
del agua y la tenue claridad del día.  
¡Lo concebí en un rapto de belleza!

Que si sufre, pueda volver a mi seno;  
su dolor que sea  
para mí, tan sólo para mí. No quiero  
que de sus dulces pupilas tan negras  
se desprendan gotas de lágrimas, ni que  
la sangre de sus pies desnudos  
empurple las piedras.

Todos los dolores para él, que sean míos;  
pero que él no sufra, Señor, ni la pena  
más infima,  
ni el dolor más pequeño siquiera.  
Házle bueno;  
te lo pido por Cristo,  
que por mí padeció muerte en la cruz,  
por el Dios humanado,  
¡que vaya sembrando azucenas!  
También fuiste niño, Señor, y mi niño  
también nació en gracia de amor y belleza.

*Gaspar L. Benavente.*

(Modificado por V. de C. G.)

No es imprescindible que una jovencita sea buena maestra de Escuela Dominical solamente porque tiene cariño a los niños.

### ATENCION, VOZ DE ALERTA

Este artículo no lo escribimos para los predicadores ni para los laicos que tienen el tiempo y la preparación suficiente para estudiar los diversos aspectos religiosos de la hora actual. Lo escribimos, más bien, para el laico que tiene una fe viva y sencilla en su Salvador, Cristo Jesús, y que, cuando se le presentan ciertos aspectos del pensamiento religioso que él desconoce, no sabe qué actitud tomar ante ellos. Escribimos, pues, para esta clase de laicos.

"He aquí que yo os mando en medio de lobos; pero no temáis: yo he vencido al mundo". Tales fueron las palabras con que Jesús envió a sus discípulos al mundo y la advertencia fué tanto más sugerente por cuanto muchos de esos "lobos" se presentarían vestidos y disfrazados con pieles de "ovejas".

Un diario porteño publicó un largo artículo titulado: "La eterna inquietud del más allá", con el sub-título: "No hay religión más elevada que la verdad". El título nos llamó la atención pero el sub-título nos indicó de inmediato su procedencia y contenido.

Para comenzar diremos que desde el punto de vista cristiano y evangélico, el sub-título es una afirmación engañosa y tendenciosa. No es cierto que la religión más elevada sea la verdad. Afirmer esto es desconocer lo que es la religión. La verdad es Dios mismo; él es la esencia de la verdad y él, como verdad, se ha revelado en la Persona gloriosa, divina y única de su Hijo, Cristo Jesús. Fué éste quien dijo: "Yo soy la Verdad".

¿Qué es, pues, la religión? Es la unión vital y personal del alma humana con Dios. De modo que afirmar "No hay religión más elevada que la verdad", es, no sólo desconocer que la verdad está personificada en Cristo Jesús, sino que también es desconocer fundamentalmente lo que es religión. La frase, como tal, es atrayente; por eso cautiva a muchos; pero es falsa en su postulado y sus derivados.

Dijimos hace un momento que la tal frase nos había indicado de inmediato la procedencia y contenido del artículo de marras; y no nos equivocamos. En ese trabajo se pretende explicar lo que la teosofía enseña sobre el problema del más allá. En realidad no explica nada; lo que en verdad hace es presentar una serie de especulaciones *sin ningún valor positivo* y deja al corazón y a la mente tan huecos y desconsolados como antes de emprender la lectura.

El teosofismo como tal, no es nuevo; como

teoría y especulación es muy antiguo. Ya en el principio de la Iglesia Cristiana comenzó a introducirse bajo diversos nombres y disfraces y los apóstoles Pablo y Juan lo atacaron de un modo muy vigoroso. Una de las particularidades del teosofismo, (nótese que atacamos al sistema, no a los hombres) y de las varias formas del *gnosticismo*, (de donde ha surgido), es que pretende poseer una ciencia especial y oculta que sólo la conocen los "iniciados", vale decir, una determinada *casta intelectual*. En cambio, el evangelio de la gracia divina, revelado en Cristo Jesús, ha derribado las "castas", de cualesquiera clase que fueren y su homenaje y bendición se ofrecen a todos los hombres, ricos y pobres, sabios o ignorantes.

El teosofismo y otros "ismos" que pululan en el ambiente, niegan que Jesús es el Cristo, y por lo tanto, la divinidad de Jesucristo. Por lo tanto, según la declaración clara y categórica de las Sagradas Escrituras, están clasificados entre los "mentirosos" que ya en los tiempos del apóstol Juan negaban que Jesús es el Cristo y que hubiese aparecido de un modo real entre los hombres. Niegan la inmortalidad del alma y enseñan la especulación de las re-encarnaciones, la idea repugnante a las enseñanzas del evangelio y de la sana razón. Niegan la personalidad de Dios y del ser humano. Niegan que la Biblia es la revelación de Dios al hombre y pretenden equipararla con otros libros "sagrados" de Oriente y, además de muchas otras cosas, tienen la audacia de hacerse pasar por "cristianos" o "mejores cristianos" entre quienes no los conocen.

Como no queremos ser injustos nos apresuramos a reconocer que en todos estos falsos sistemas de especulación pseudocientífica,—teosofismo, espiritismo, Ciencia Cristiana, etc.,—tienen ciertas cosas buenas; de otra manera no podrían atrapar a nadie y a los que consiguen cautivar son personas que no conocen las excelencias de la gracia de Dios revelada en Cristo Jesús. Porque nadie come aserrín cuando puede comer arroz. Ya nos lo dijo el apóstol Pablo que Satanás, la encarnación del espíritu del error y la mentira "se viste como un ángel de luz", cuando le conviene. ¿Para qué? "Para engañar", añade la Biblia. Pero sostenemos con todas nuestras fuerzas que ni el teosofismo, ni el espiritismo, ni la llamada Ciencia Cristiana (que ni es ciencia ni es cristiana) ni ninguna otra derivación del error, pueden presentar ni una sola partícula de verdad ni ningún aspecto sano y constructivo de esa verdad que no lo tengamos ya

en las páginas de las Sagradas Escrituras; que no haya sido enseñado por el Señor Jesucristo, los profetas y los apóstoles.

Además, tenemos la enorme ventaja de que el Nuevo Testamento está libre de *especulaciones y sofismas que no conducen a ninguna parte*. Una cosa es investigar la verdad; otra muy distinta es pretender hacer hincapié en especulaciones abstractas.

Para concluir diremos lo siguiente: El cristiano evangélico genuino, el creyente en Cristo Jesús como el Hijo Eterno del Eterno Dios, no teme la investigación ni el libre examen. No pierde su tiempo, eso sí, en abstracciones y tonteras que sólo lo que hacen es embrollar el pensamiento humano. Todas las sutilezas del error y las supercherías de los sofismas no podrán dañarlo, porque su fe y esperanza no está fundada en especulaciones o sistemas filosóficos humanos o sobre la validez de tales o cuales documentos, sino que *su fe y esperanza están ancladas en una experiencia vital y personal en Dios por medio de la Persona Unica y Divina de su Hijo, el Señor Jesucristo*. Esta experiencia no la puede proporcionar ni el teosofismo ni ningún otro "ismo" porque no es el mero resultado de la especulación o investigación filosófica; *es el resultado de la confianza en una persona y esa Persona es la del Hijo de Dios, Cristo, el Señor*. Por consiguiente, poseer a Cristo es tener ya en esta vida el principio vital de la vida eterna en nuestro propio espíritu y, por consiguiente, la Inmortalidad. Esto no es una vana presunción; es el resultado de la morada del espíritu de Cristo en el alma humana. ¿No dijo el apóstol Juan, "el que tiene al Hijo tiene la vida?" Por este motivo no andamos tras especulaciones y teorías descabelladas. Tenemos a Cristo en en nuestra vida interior. El es el centro de toda nuestra vida, la presente y la futura y todos los problemas relacionados al cómo será, cuándo será y dónde será, los dejamos confiadamente en sus manos amorosas. El mismo Señor Jesucristo dijo a los suyos: "Yo voy a preparar un hogar para vosotros". Esto basta a nuestra fe. Ahora vemos obscuramente, como a través de un vidrio empañado. Mañana veremos cara a cara porque *sabemos* que cuando veamos a Cristo, seremos semejantes a él porque le veremos como él es y creceremos espiritualmente por toda la eternidad a su gloriosa imagen y semejanza.

Córdoba, Mayo de 1928.

Daniel Enrique Hall.

## PARA NIÑOS

### EL TENTADOR

Había una vez un hombre que se había elevado a una posición de gran responsabilidad e importancia en una corte extranjera. Era feliz y próspero, pero un día recibió noticias que le causaron hondo pesar. Supo que sus compatriotas se hallaban en situación muy triste, que las murallas de su amada ciudad habían sido destruidas y las puertas quemadas, así que los desgraciados no tenían una defensa contra el enemigo. Deseaba ardientemente serles útil y, siendo uno de los favoritos del rey, consiguió permiso para irse por algún tiempo y procurar ayudarlos. El rey hizo todo lo que pudo para alentar a su fiel servidor: le dió cartas para varios oficiales y aún guardia de corps.

Había un grupo de hombres que odiaban de todo corazón a los nativos de la ciudad semi-destruida. El jefe de esta camarilla era un árabe y cuando supo que, bajo la dirección de este amigo extranjero que volvía a su patria iban a reconstruir las murallas, estuvo muy enojado y resolvió valerse de todos los recursos para obstaculizar los trabajos.

Así fué cómo, en compañía de dos de sus amigos, fué a ver la muralla y estalló en grandes carcajadas.

—¿Qué intenciones tienen, — dijo con sorna — procuran rebelarse contra el rey?

Sus ironías y risotadas no perturbaron a los trabajadores en lo más mínimo. Siguieron con tesón en su labor y el jefe sólo respondió:

—Dios nos ayuda y seguiremos adelante.

Viendo frustradas sus intenciones, los burladores se fueron y trataron de idear un plan que tuviera mejor resultado.

Fué algo tan difícil que cuando ya estaban en condiciones de hacer otra tentativa las partes destruidas de las murallas estaban rehechas, aunque las puertas aún no colocadas.

En esta ocasión mandaron un amistoso mensaje al jefe, invitándolo a descansar un poco y encontrarse con ellos en la quietud de una aldea. El fin que perseguían era hacerlo abandonar su trabajo, dejar a sus amigos y asesinarlo. Todo sin resultado, porque vino la respuesta: "Estoy empeñado en una empresa grande y no puedo ir; ¿por qué había de paralizarse el trabajo mientras yo voy con ustedes?"

Sin embargo, los conspiradores no se dieron por vencidos. Cuatro veces enviaron mensajes y cuatro veces recibieron idéntica respuesta. A la quinta vez mandaron una carta sin sello para que el que deseara la leyese comunicándole que el jefe de ellos había dicho abiertamente que el jefe de los constructores y sus compañeros tenían intenciones de rebelarse y una vez más le apremiaban para encontrarse con él.

La respuesta fué lacónica y clara: "Nada de esto es verdad; ustedes lo han inventado".

De manera que Nehemías, el buen extranjero, prosiguió su trabajo hasta terminarlo felizmente sin desmayar por los ataques y las maquinaciones de Gesem; el árabe y sus enemigos.

Niños y niñas: quiero que se den cuenta de que Gesem siempre vive. En cualquier momento pueden encontrarlo.

Se burlará de ustedes cuando rehusen obrar mal; los llamará mojigatos y necios.

No hagan caso de él; trátelo como lo hizo Nehemías. Recuerden el ejemplo de Nuestro Señor Jesu-Cristo, de quien leemos que "llevó la cruz despreciando la vergüenza".



Pero tengan especial cuidado de Gesem cuando viene y trata de inducirlos a ir a lugares dudosos o a hacer cosas que son malas. El les dirá que nada de esto tiene importancia, pero si le escuchan y le siguen les causará un daño enorme.

Tengan el coraje de Nehemías para decir ;Nó! sin titubear y resueltamente. No hagan caso cuando otros dicen falsedades de ustedes.

Es mejor ir por el camino del bien, aunque seamos impopulares y nó por el del mal y queridos de todos.

Recuerden el consejo que Polonio dió a Laertes:

“Esto ante todo: sé leal contigo mismo, y sucederá como a la noche el día, que no podrás ser desleal para con nadie”.  
(Shakespeare).

*H. G. Tunnicliff.*

#### CANTO MATERNO

La cuna es nido,  
caliente nido,  
hecho de besos y de canción;  
como las aves,  
las madres cantan  
con la ternura del corazón.

Poemas de nidos,  
de blandos nidos,  
que se columpian, mirando al sol,  
son los maternos  
dulces cantares,  
plenos de vida... de luz... de amor...

Como las aves  
vuelan los hijos  
¡qué presto crecen!... pronto se irán,  
entonces solo,  
callado el nido,  
no más cantares se entonarán.

Pero en el fondo  
del blando nido,  
que hizo la madre del corazón,  
siempre vibrando  
queda una cuerda  
la nota dulce de una canción.

Canción: eterna  
canción materna  
que el alma triste viene a arrullar  
como en las horas  
breves de nido,  
nuestras angustias sabe calmar.

*Albertina Díaz de Rodríguez.*

#### NOTICIAS DE LA OBRA



#### NECROLOGIA

El 25 del presente pasó a mejor vida, en Concepción, nuestra joven hermana, Amada Veloso R., después de soportar con santa resignación tres meses de cruel enfermedad, mal que iba minando su organismo hasta llegar a hacerla desaparecer de entre los suyos. Durante su enfermedad, nunca se le oyó exclamación alguna impropia de un cristiano, y fué así como la vimos partir tranquila y gozosa a los brazos del Señor.

Amada falleció a la temprana edad de 17 años; era miembro de nuestra E. Dominical Presbiteriana y organista de ella.

Su mayor placer consistía en acompañar en los locales de evangelización a los miembros del Comité, donde tocaba con sumo entusiasmo el armonio y también en las reuniones al aire libre. Amada era de aquellas cristianas que no se avergonzaba del evangelio, a pesar de su juventud. La extinta era hija de nuestro querido hermano B. Veloso, anciano de nuestra iglesia y fiel propagandista del evangelio.

Por la noche del 25 muchos hermanos nos congregamos en la casa del duelo con el objeto de tener un servicio religioso, el cual fué dirigido por el Rev. Henderson. Momentos más tarde llegaban más hermanos.

Nuestro hermano Veloso derramaba algunas lágrimas de gozo al ver reunidos hermanos de todas las iglesias, que llegaban a demostrar el amor existente de los unos para con los otros, y por esa unidad de las fuerzas cristianas.

El 26, a las 16 horas, hubo otro culto dirigido por el Rev. Henderson. En el Cementerio hablaron ante numerosa concurrencia los hermanos N. Gómez, A. Vidal, D. Venegas, pastor Pentecostal, B. Veloso, la hermana C. Arévalo y el Rev. Henderson.

Descamos que el Señor consuele a los padres y parientes de nuestra hermana en la común fe.

—L. M. Velásquez O.

Concep. Septiembre 27 de 1928.

## NECROLOGIA

En el Cementerio de Loncoche fué sepultado el 29 de Setiembre p.pdo. don Fanus B. Richa, que nació en Monte Líbano, en Siria, unos 56 años ha y falleció en este pueblo después de una vida laboriosa, honrada y benévola, dejando a su familia una regular fortuna, y un buen nombre entre todos sus amigos y relaciones.

Hace unos 20 años que Richa conoció el evangelio en Santiago, juntamente con su fiel sobrino, Nechip Huasin, que por varios años trabajó como abnegado Colportor de la Sociedad Bíblica Americana, y que actualmente estaba en el hogar, al lado de su tío, prodigándole toda clase de cuidados y atenciones.

La sepultación dió lugar a una viva manifestación de duelo popular y fué acompañado por numeroso cortejo, y un gran número de coronas de flores cubrieron la sepultura.

Los antiguos vecinos de este pueblo dicen que nunca ha tenido este un acto tan solemne, sincero y hermoso como el adiós postrero que los acompañantes dieron a Fanus B. Richa, en su última morada terrenal.

La Iglesia Metodista de la localidad me ha pedido ofrecer el más sentido pésame y sincera condolencia a la familia, deseándoles el consuelo que el Señor da a los corazones afligidos, la dulce paz y bella esperanza que ofrece el Evangelio.—**Corresponsal.**

**SANTIAGO.**—La Unión de Jóvenes Evangélicos de Chile, en cuyo programa de actividades se contempla tanto la vida espiritual como la cultura física y la vida social, patrocinó una excursión para el día 18 de Setiembre y a pesar del mal tiempo, se llevó a efecto un hermoso paseo al pueblecito de Peñaflores.

Era un ramillete multicolor. Señoritas, jóvenes, ancianos y madres de familia, en una sola compañía, disfrutábamos de los beneficios de Nuestro Hacedor, que todo lo ha provisto para solaz del hombre y para que éste viva agradecido de sus favores.

Desde el pitazo de partida de la locomotora, hasta nuestra despedida al regresar, todo fué una algarabía encantadora.

Fué un día hermoso. Jugamos, cantamos, comimos, alabamos a Dios y lo que es más, dimos testimonio de nuestra fe.

Hubo asistentes de todas las Iglesias Metodistas y Presbiterianas y de algunas Iglesias Bautistas.

Esta y otras actividades de la juventud de la Capital, nos hacen presagiar muy buenos días para el evangelio en Chile, pues no se va a creer que sólo nos preocupa la vida física, sino que, sobre todo, la vida espiritual.—**G. Villanueva, Presidente.**

**Iglesia "Santísima Trinidad.**—El 25 de Setiembre, en la plenitud de su vida, cuando apenas contaba 18 años, ha dormido en el Señor, Carmela Yarnold. Fuése para gozar, en el más allá, donde no hay miserias, llanto ni dolor, dejándonos el recuerdo de sus modales cristianos, de un corazón lleno de fe, sencillo y caritativo.

Carmela ha caído como flor, con sus pétalos fragantes, desprendida del rosal por los vientos helados del invierno, y ha ido a morar con Jesús en el cielo. Feliz ella que pasó a gozar de los premios que reserva Jesús en la eternidad para aquellos que le son fieles. Des-

pués de un servicio fúnebre dirigido por el pastor señor Figueroa, fué sepultado su cuerpo. Que el Señor consuele a su familia.

**Defunción.**—Después de una larga enfermedad, dejó de existir María Pérez, una fiel cristiana. Murió con toda resignación, acatando la voluntad de su Señor. Se le hizo un servicio fúnebre en el Cementerio.

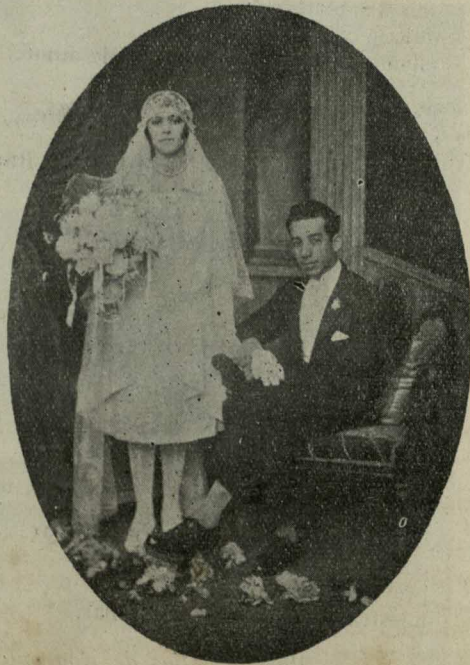
Dios bendiga a sus deudos y los consuele de tan irreparable pérdida! — **María C. de Espinoza.**

**Celebración del Aniversario Patrio en la II Iglesia.**—De sumo interés resultó la velada que la juventud de la II Iglesia preparó para celebrar el aniversario patrio. El programa se desarrolló la noche del 19 de Setiembre y nuestro local se vió totalmente ocupado, pues fuimos agraciado con la visita de nuestros vecinos de El Redentor y de Sierra Bella.

El programa consistió de varios números que resultaron muy lucidos, llamando especialmente la atención la buena música y los coros. Muy acertada estuvo la interpretación de la comedia de Pedro J. Malbrán, intitulada "El arreglo de Washington".

La Liga aprovechó esta oportunidad para conseguir la ayuda de los presentes para cubrir parte de las colectas de Beneficencia de la Iglesia, y después de ser presentado este objetivo por el pastor, Rev. Báez, se obtuvo una ofrenda que subió de \$ 50. — **El Corresponsal.**

**IQUIQUE.**—**Matrimonio.** — Han contraído matrimonio nuestros hermanos señorita Amelia Viel con el señor Hernando Castillo. El día 1.º de Setiembre de 1928, por la Ley Civil y después el "Religioso", bendiciendo este enlace el Rev. Abel Fétis, pastor de la Iglesia Metodista de esta ciudad. El acto se efectuó privadamente en casa de la novia y fueron testigos: Sra. Ernestina de Guerra y Sr. Jermán Fernández. Estuvieron presentes numerosos parientes y amigos.



Los esposos Castillo-Viel fueron muy felicitados por sus amigos y hermanos en la fe. Ellos son muy queridos de la Congregación.

Deseamos para este nuevo hogar dicha y abundancia de bendiciones en el servicio del Señor Jesucristo.—**Fiel**, (Repórter).

**CONCEPCION.**—El Lunes 24 de Septiembre, la Liga "Ruth y Noemí" de las Señoras y Señoritas de la Iglesia Presbiteriana, tuvieron una reunión social a la cual convidaron a las señoras y señoritas de las Ligas Metodista y Bautista.

La esposa del pastor, señora Lia de Aracena ofreció su casa para recibir las, y asistieron 47 personas, pasando una tarde muy agradable.

La señora Henderson dirigió un culto corto, y las dos presidentas hablaron sobre sus trabajos.

**Defunción.**—El 14 de Septiembre voló al hogar celestial Samuelito Echeverría, de un año 7 meses de edad y el 24 del mismo mes también fué llevada del mismo hogar Estercita Ferreira, sobrina de Samuelito, también de la misma edad.

Dios quiera derramar de su consolación sobre sus padres en esta hora de prueba. Ellos han ido a hermoear la corona, agregando dos perlas más del que dijo: "Dejad a los niños venir hacia mí y no se lo estorbéis porque de ellos es el reino de los cielos".—**Violeta Standen**, Secretaria.

**CORONEL.**—**Iglesia Metodista. — Sociedad Femenina.**—Los días 18 y 19 de Septiembre fueron para esta Sociedad días de intensa labor. El día 18 por la tarde se efectuó un bazar y venta de chocolate, los que dieron a la Sociedad muy buen resultado. El día 19 vino de Lo-



La Liga "Ruth y Noemí"

Después de tomar las onces, sacaron una vista del grupo y a las 6 P. M. se retiraron muy agradecidas a la señora de Aracena por sus cariñosas atenciones para todas.

**PUERTO SAAVEDRA.**—**Sociedad Femenina Metodista.**—Después de algunas vacaciones esta sociedad se reunió el 30 de Septiembre con el fin de reanudar sus trabajos en el nombre del Señor.

El directorio es el siguiente:

Presidente, señora Judith F. de Standen; 1.º Vice, señora María de Vera; 2.º, señora Maclovía de Bravo; 3.º, señora Victoria de Ferreira; 4.º, señorita Lucila Bravo; Tesorea, señora María de Vera; Secretaria, señorita Lucila Bravo.

Nuestro deseo es trabajar con más celo en la obra del Señor mediante su ayuda y así ganar alguna alma para su reino.—**Lucila Bravo G.**

**PUERTO SAAVEDRA.**—**Liga Infantil.**—Hace algunos meses que esta institución está trabajando bajo la dirección de la señora Judith F. de Standen. Su directorio es el siguiente:

Presidente, Jorge Ferreira; Secretaria, Violeta Standen; Tesorero, Eleodoro Ferreira.

Pedimos la bendición de Dios sobre estos niños para que ellos sean más tarde las columnas de la Iglesia en este puerto.

ta una delegación de 15 jóvenes encabezados por el Pastor y el Presidente de la Liga de Jóvenes. Traían un programita literario, con lo que nos dieron un malón. Las señoras de aquí desplegaron nuevamente un entusiasmo y atención característico de ellas, para la amable delegación lotina.

**Liga de Jóvenes.**—Esta institución fué reorganizada el día 18 del mes de Septiembre. Se nombró el siguiente directorio, que regirá los destinos de esta sociedad: Presidente, S. Nansoncra; 1er vice, J. Marín; 2.º, señora Olimpia de Oportus; 3.º, señorita Luisa Moraga; 4.º, Pascual Sánchez; Secretaria, señorita Marta Pereira; Tesorero, hno. Orozimbo Vera. Quiera bendecir el Señor esta organización de jóvenes y que resulte una verdadera bendición para la Iglesia de Coronel.

**Fondos para comprar un templo.**—La Iglesia ha empezado a reunir fondos para la adquisición de un local propio.

**Nacimientos.**—En el pasado mes de Agosto el hogar de nuestros hermanos Sánchez fué bendecido de nuestro Dios con la llegada de un robusto varoncito llamado Elí. También el hogar de nuestros hermanos Vega, probandos de nuestra Iglesia, tuvo la pena de ver llegar y luego irse a las mansiones eternas a tres niñitas gemelas: María, Ruth y Graciela. Estas

nacieron el 20 de Septiembre y marcharon una tras otra hacia el cielo, viviendo la última sólo siete días.

Quiera el Señor consolar los afligidos corazones de nuestros hermanos Vega y bendicirles abundantemente.—**El Corresponsal.**

**SAN FERNANDO.**—En la noche del 18 de Septiembre se llevó a efecto un sencillo programa literario en conmemoración del aniversario patrio, al mismo tiempo se exhibieron algunas vistas sobre temperancia, las que fueron muy interesantes.



Los reos ante el lente

El mismo día 18 se ofreció a los reos en la cárcel un desayuno y un almuerzo. Todos estuvieron muy contentos y agradecidos. El trabajo entre los reos lo hace el Comité de Evangelización y se espera algún fruto para el Señor.—**Corresponsal.**

**VISTA AL MAR.**—La Liga Nacional de Mujeres Presbiterianas del grupo de Vista al Mar, celebró la fiesta del 18 de Septiembre con un programa literario. Hubo 20 números, de los cuales 10 fueron de temperancia y los restantes fueron patrióticos, quedando el numeroso público asistente, muy complacido de la reunión. Damos las gracias por medio del "Heraldo" a todas las personas que contribuyeron en este programa, al buen éxito de él. — **Lorenza v. Varas.**

### ESCUELA DOMINICAL

Lecturas diarias.—Octubre 22. —Octubre 28

Texto de la Lección.—ULTIMA VISITA DE PABLO A JERUSALEM

Lunes. — Pablo abandona a Europa. — Actos 20:1-12.  
Martes.—Parada en Mileto.—Actos 20:13-25.  
Miércoles.—Exhortando a los Efesios.—Actos 20:26-38.  
Jueves.—De Mileto a Tiro.—Actos 21:1-5.  
Viernes.—De Tiro a Cesárea.—Actos 21:6-14.  
Sábado. — Llegando a Jerusalén. — Actos 21:15-26.  
Domingo.—El Buen Pastor.— Juan 10:7-17.

Texto Aureo.—Es necesario tener presente las palabras del Señor Jesucristo, el cual dijo, "Más bienaventurada cosa es dar que recibir.— Actos 20:35.

### CUPON

que debe ser entregado al pastor o enviado a

"EL SEMBRADOR"

"CRISTO EN LA MESA REDONDA"

Por E. Stanley Jones

Unas 300 páginas. Precios para provincias \$ 8.50

Yo me comprometo a comprar un ejemplar de este libro al precio especial de \$ 5.50, libre de porte, al recibir aviso de su aparición en castellano. Si 30 días después del primer aviso aparecido en "El Heraldo Cristiano" no obtengo el libro, no tendré derecho a la rebaja.

(Firmado) .....

Dirección) .....

*NOTA.*—"El Cristo en la Mesa Redonda", estará listo en los primeros días de Noviembre y la oferta especial caduca el 31 de Octubre. De modo que la persona que no haya enviado promesa de comprar el libro a "EL SEMBRADOR" o al pastor de su Iglesia antes de esa fecha, no podrá gozar de los beneficios de esta oferta especial. Desde el 1.º de Noviembre el precio de este libro será de \$ 8,00 para Santiago y \$ 8.50 para provincias. De modo que vale la pena de que Ud. haga su pedido en el acto. Más que eso: si Ud. realmente ama la causa de Jesucristo debe recomendar este libro, cuya lectura ayudará grandemente en la intensificación de la vida espiritual de los creyentes y en el interés de dar a otros el mensaje salvador que Ud. ha recibido.

"EL SEMBRADOR"

Casilla 2037. Santiago.

## EL HERALDO CRISTIANO

Órgano Oficial de las Iglesias Presbiteriana y Metodista Episcopal

Santiago de Chile — Casilla 2261

APARECE LOS JUEVES

Directores: Arturo F. Westley y Victoriano de Castro. G  
Redactores: Moisés Torregrossa, Pedro Zútele y Federico Muñoz (Metodistas). — J. H. MacLean, Efraín Martínez y F. Figueroa (Presbiterianos).

Administrador: Arturo F. Westley, Casilla 2261.

Suscripción anual: \$ 8.— chilenos. Por seis meses \$ 4.50 Número suelto 0.20

En el extranjero \$ 1.25 oro americano; al año.

Imp y Lito. Leblanc.—Monjitas 511.